Prometni institut

Prometni institut Ljubljana d.o.o.

Kolodvorska ulica 11
1000 Ljubljana
Slovenija

T +386 1 29 14 626
E info@prometni-institut.si
www.prometni-institut.si

Uradni list RS
Slovenska cesta 9
1000 Ljubljana

Številka 60402-2/2025-1
Signatura 168 1
Datum 09. 09. 2025

ZADEVA: Objava v Uradnem listu RS, 19.09.2025

Na podlagi Pravilnika o razpolaganju s stvarnim premoženjem – I družba Prometni inštitut Ljubljana, d.o.o., kot lastnik in prodajalec:

vabi k podajanju ponudb za prodajo stvarnega premoženja (osebno vozilo).

Vrsta posla: prodaja osnovnega sredstva - osebno vozilo.

Predmet prodaje obsega: osebno vozilo Volvo XC 60, reg. označba LJ-55-NHE, št. šasije YV1UZA8UCK1344260

Lokacija nahajanja vozila: Kolodvorska ulica 11, 1000 Ljubljana.

Skupna ocenjena vrednost (izhodiščna cena) prodaje znaša: 19.840,00 EUR brez DDV-ja.

Javno odpiranje ponudb bo opravljeno 09.10.2025 ob 09.30 uri, na naslovu: SŽ, d.o.o., Kolodvorska ul. 11, 1506 Ljubljana, Služba za nabavo in upravljanje zalog, pritličje, sejna soba 606.

Navodilo za oblikovanje ponudbe, ki vsebuje tudi dodatna pojasnila v zvezi s predmetom prodaje, bo dosegljivo od 19.09.2025 na spletni povezavi:
https://www.sz.si/aktualno/javni-razpisi/

PROMETNI INSTITUT, d.o.o. LJUBLJANA Kolodvorska 11

Peter Verlič
direktor

Prometni institut

Prometni institut Ljubljana d.o.o

Kolodvorska ulica 11
1000 Ljubljana
Slovenija

T +386 1 29 14 626
E info@prometni-institut.si
www.prometni-institut.si

Številka: 60402-2/2025-1
Signatura: 168.1
Datum: 09. 09. 2025

OBJAVA NAVODILA ZA OBLIKOVANJE PONUDBE – JAVNA PISNA DRAŽBA ZA PRODAJO OSEBNEGA VOZILA

1) Ponudba mora vsebovati natančno ime/naziv, naslov, davčno številko oz. ID za DDV, matično številko oz. EMŠO, številko objave navodila in elektronski naslov ponudnika in zahtevana dokazila (točka 25). Vsa predložena dokumentacija k ponudbi (ponudba, izjave, listine, potrdila in dokazila) morajo biti v slovenskem jeziku.

2) Ponudba mora vsebovati navedbo predmeta prodaje v skladu z objavljenim navodilom o javni pisni dražbi.

3) **Skupna ponujena cena ne sme biti nižja od ocenjene vrednosti predmeta prodaje in sicer 19.840,00 EUR brez DDV-ja .**

4) Ponudniki morajo do roka za oddajo ponudb plačati varščino za resnost ponudbe **v višini 1.984,00 EUR** na transakcijski račun: Prometni institut Ljubljana d.o.o., na št. TRR: SI56 0400 1004 9671 362, odprtega pri OTP BANKA d.d., namen nakazila – vplačilo varščina za resnost ponudbe. Ponudbi mora biti priloženo dokazilo o plačilu varščine ter št. bančnega računa ponudnika. Uspelemu ponudniku se vplačana varščina vračuna v kupnino, neuspelemu pa se brezobrestno vrne v petih (5) dneh po podpisanem obvestilu o izboru.

5) **Ponudba mora biti napisana v slovenskem jeziku, ponujena cena mora biti izražena v EUR brez DDV-ja. Ponudnik mora v ponudbi predložiti izpolnjen obrazec predračuna (predračun je priloga tega navodila). Ponudbena cena mora biti fiksna od dane ponudbe do sklenitve prodajne pogodbe. Prodajalec bo izbral tistega ponudnika, ki bo predložil pravočasno, popolno in pravilno ponudbo ter ponudil najvišjo ceno za predmet prodaje pod pogojem, da bo njegova ponudba dosegla vsaj izhodiščno vrednost oz. ocenjeno vrednost predmeta prodaje. Ponudba mora veljati (ponudnik je vezan na dano ponudbo) najmanj 120 dni od roka določenega za predložitev ponudbe.**

6) **Ponudnik v zadnjih šestih mesecih pred objavo tega navodila o Javni pisni dražbi ne sme imeti blokiranega nobenega transakcijskega računa in ne sme biti davčni dolžnik. Ponudnik bo na zahtevo prodajalca v roku, ki ga bo le-ta določil, predložil potrdilo banke oziroma FURS-a o (ne) obstoju predmetne okoliščine.**

Kolodvorska ulica 11
1000 Ljubljana
Slovenija

T +386 1 29 14 626
E info@prometni-institut.si
www.prometni-institut.si

7) **Ponudnik mora imeti do roka za oddajo ponudbe poravnane vse zapadle neplačane obveznosti do katerekoli družbe v skupini SŽ (družbe v skupini SŽ so navedene v letnem poročilu, dostopnem na spletni strani:** https://www.sz.si/o-nas/letna-porocila/

8) Plačilni rok znaša 30 dni od prevzema vozila. Prodajalec bo kupcu račun izstavil na osnovi obojestranskega podpisa pogodbe in obojestransko podpisanega primopredajnega vozila. Kupec bo svoje obveznosti do prodajalca poravnal z nakazilom na njegov transakcijski račun.

9) Plačilo kupnine v roku, ki je določen, je bistvena sestavina pravnega posla – kupoprodajna pogodba.

10) **Predstavniki ponudnikov, ki bodo sodelovali pri odpiranju ponudb, se morajo izkazati s pisnim pooblastilom.**

11) Ponudniki oddajo svojo ponudbo s priporočeno pošiljko, po pošti ali osebno na naslov: Prometni institut Ljubljana d.o.o., Vložišče SŽ, Kolodvorska ulica 11, 1506 Ljubljana (s pripisom: Služba za nabavo in upravljanje zalog) z oznako: **»Ponudba za odkup osebnega vozila Volvo/JK, ne odpiraj«,** pri čemer se šteje, da je ponudba prispela pravočasno, če prispe v vložišče **SŽ,d.o.o. do 08.10.2025, najkasneje do 14:00 ure.**

12) **Posebne zahteve prodajalca (Prometi institut Ljubljana d.o.o.):**

- **Osebno vozilo Volvo XC 60, reg. označba LJ-55-NHE, št. šasije YV1UZA8UCK1344260 se kupuje po sistemu videno – kupljeno, zato morebitne reklamacije po sklenitvi prodajne pogodbe ne bodo upoštevane. Kupec prevzame odgovornost morebitnih pomanjkljivosti v zvezi s kvaliteto in obsegom predmeta prodaje.**
- **Vsi stroški, ogleda, prevzema, odkupa, prepisa, registracije, odvoza in morebitni drugi stroški bremenijo kupca.**
- **Ob predaji vozila se sestavi primopredajni zapisnik, ki bo podlaga za izstavitev računa. Primopredajni zapisnik podpišeta predstavnika obeh pogodbenih strank. En izvod primopredajnega zapisnika prejme prodajalec, en izvod kupec.**
- **Izbrani kupec bo moral osebno vozilo odpeljati v desetih (10) delovnih dneh od obojestranskega podpisa pogodbe.**

13) Strokovna komisija, ki jo imenuje zakoniti zastopnik prodajalca, izvede javno odpiranje ponudb in pod pogojem pravočasnosti, popolnosti in pravilnosti predložene ponudbe, predlaga izbor tistega ponudnika, ki ponudi najvišjo ceno za predmet prodaje. Prodajalec bo sklenil pogodbo s ponudnikom, ki pisno ponudi najvišjo ceno in pod pogojem, da bo njegova ponudba dosegla vsaj izhodiščno vrednost oz. ocenjeno vrednost predmeta prodaje.

14) Nepravočasne ponudbe bodo izločene iz postopka in bodo neodprte vrnjene nazaj ponudnikom. V primeru, da ponudnik odda nepopolno ponudbo oz. ponudbo, ki ne bo izpolnjevala pogojev iz tega navodila, bo ponudnik pozvan k dopolnitvi ponudbe. Ponudnik bo pozvan k dopolniti ponudbe, če bo ponudba prispela pravočasno, vsebuje ceno in je pred javnim odpiranjem ponudb na račun družbe bila vplačana varščina. V okviru dopolnitve ponudbe ni dopustno spreminjati cene.

15) V primeru, če več ponudnikov predloži enako najvišjo ponudbeno ceno, bo prodajalec z le-temi ponudniki izvedel še dodatni krog pogajanj, tako, da jih bo pozval, da ponovno predložijo novo ponudbo ceno. Cena (ponudbena vrednost) na dodatnih pogajanjih je lahko enaka ali višja od

Kolodvorska ulica 11
1000 Ljubljana
Slovenija

T +386 1 29 14 626
E info@prometni-institut.si
www.prometni-institut.si

prvotne ponujene cene, nikakor ne nižja glede na prvotno ceno iz ponudbe in ne glede na spremembe, ki se bodo ali bi se lahko dogajale na trgu.

16) Z najugodnejšim (uspelim) ponudnikom se sklene pogodba najpozneje v 15 dneh po opravljeni izbiri najugodnejšega ponudnika. Če ponudnik ne sklene pogodbe v roku iz prejšnjega stavka, lahko prodajalec podaljša rok za sklenitev pogodbe, vendar ne za več kot 15 dni. Če najugodnejši ponudnik ne podpiše pogodbe niti v podaljšanem roku, prodajalec zadrži njegovo varščino ter odstopi od sklenitve posla.

17) **Podatki o osebnem vozilu:** znamka vozila: Volvo, tip vozila: XC 60 2.0TD/AUT.AWD, reg. označba LJ-55-NHE, št. šasije YV1UZA8UCK1344260, leto izdelave 2019, prva registracija 14.02.2019, število prevoženih kilometrov: 185.096 na dan 19.06.2025, delovna prostornina motorja cm2: 1969, moč motorja kW: 140, tip motorja:D4204T14, barva: E7D, vrsta goriva: dizel, oprema v vozilu: standardna, oblika karoserije: AC karavan. Stanje vozila: vozilo je redno servisirano in je v voznem stanju. Zadnji tehnični pregled je bil opravljen septembra 2024. Veljavnost registracije 29.09.2025.

18) Organiziran je skupni ogled predmeta prodaje na lokaciji Prometni inštitut d.o.o., Kolodvorska ulica 11, 1000 Ljubljana, dne 26.09.2025 ob 10.00 uri. Kontaktna številka za ogled 041 336 015.

Prosimo vas, da vsaj tri (3) dni pred predvidenim ogledom potrdite svojo prisotnost za ogled osebnega vozila na zgoraj navedeni tel. številki.

19) Izbrani ponudnik je dolžan izvršiti odvoz in odkup vozila v skladu z železniškimi predpisi in okoljevarstveno zakonodajo, ter na svoj račun.

20) **Javno odpiranje ponudb bo dne 09.10.2025 ob 09.30 uri na sedežu družbe Slovenske železnice, d.o.o., Kolodvorska ul. 11, Služba za nabavo in upravljanje zalog, pritličje, sejna soba 606, v Ljubljani.**

21) Prodajalec si pridržuje pravico, da – brez kakršnekoli odškodninske odgovornosti - začeti postopek javne pisne dražbe kadarkoli ustavi v celoti, do sklenitve pogodbe in v kolikor niso izpolnjeni pogoji iz 13 točke tega navodila, pri čemer se ponudnikom povrnejo stroški v višini izkazanih stroškov in morebitne vplačane varščine.

22) Pri javni pisni dražbi kot ponudniki ne smejo sodelovati cenilec in člani strokovne komisije ter z njimi povezane osebe.

23) Najugodnejši ponudnik bo moral pred sklenitvijo pogodbe podati pisno izjavo, da ni povezana oseba po 7 odstavku 51. člena ZSPDSLS-1, ki določata, da se za povezano osebo štejejo:
- fizična oseba, ki je s članom komisije ali cenilcem v krvnem sorodstvu v ravni vrsti do katerega koli kolena, v stranski vrsti pa do tretjega kolena, ali ki je s članom komisije ali cenilcem v zakonu, zunajzakonski skupnosti, sklenjeni ali nesklenjeni partnerski zvezi ali v svaštvu do drugega kolena, ne glede na to, ali je zakonska zveza oziroma partnerska zveza prenehala ali ne;
- fizična oseba, ki je s članom komisije ali cenilcem v odnosu skrbništva ali posvojenca oziroma posvojitelja,
- pravna oseba, v kapitalu katere ima član komisije ali cenilec delež večji od 50 odstotkov,

Kolodvorska ulica 11
1000 Ljubljana
Slovenija

T +386 1 29 14 626
E info@prometni-institut.si
www.prometni-institut.si

- druge osebe, s katerimi je glede na znane okoliščine ali na kakršnem koli pravnem temelju povezan član komisije ali cenilec, tako da zaradi te povezave obstaja dvom o njegovi nepristranskosti pri opravljanju funkcije člana komisije ali cenilca.

24) Kupec bo prodajalcu v petih (5) delovnih dneh od podpisa pogodbe izročil nepreklicno bančno garancijo, unovčljivo na prvi poziv, z veljavnostjo tri (3) mesece od obojestranskega podpisa pogodbe ali pa v istem roku nakazal denarni depozit na TRR prodajalca **v višini 19.840,00 EUR brez DDV-ja.** V primeru, da bo kupec zamujal s plačilom svojih obveznosti za več kot 30 dni, si prodajalec pridružuje pravico unovčenja bančne garancije. V primeru zavarovanja plačil z denarnim depozitom se le-ta vračuna v kupnino (izjava je priloga tega navodila).

25) **Dokazila, ki morajo biti priložena k ponudbi:**
- **potrdilo o vplačani varščini v višini 1.984,00 EUR brez DDV-ja ter navedba št. bančnega računa ponudnika,**
- **izjava o tem, da bo kupec v petih (5) delovnih dneh od podpisa pogodbe, prodajalcu izročil nepreklicno bančno garancijo z veljavnostjo tri (3) mesece od obojestranskega podpisa pogodbe, unovčljivo na prvi poziv ali pa nakazal denarni depozit na TRR prodajalca v višini 19.840,00 EUR brez DDV-ja (v prilogi vzorec izjave),**
- **Izpolnjen obrazec predračuna.**

26) Dodatne (podrobnejše) informacije o predmetu prodaje zaradi oblikovanja ponudbe se lahko pridobijo pri kontaktni osebi zaposleni iz Službe za nabavo in upravljanje zalog, na tel. št. 01 29 14 634.

Priloge:
- 1x obrazec predračuna
- 1x izjava zavarovanje plačil

Peter Verlič
direktor

OBRAZEC PREDRAČUNA

PONUDNIK

Naziv: .....

Naslov: .....

Davčna številka oz ID za DDV: . .....

Matična številka oz. EMŠO: .....

Številka objave navodila:.....

Kontaktna oseba: .....

Telefonska številka: .....

Elektronski naslov: .....

Številka ponudbe: .....

Ponudba s ponudbenim predračunom za:

osebno vozilo Volvo XC 60, reg. označba LJ-55-NHE (št. šasije YV1UZA8UCK1344260)

Zap.št.	Naziv vozila in lokacija	Količina (kos)	Cena v EUR brez DDV-ja
1.	**osebno vozilo Volvo XC 60, reg. označba LJ-55-NHE, št. šasije YV1UZA8UCK1344260 iz lokacije Ljubljana**	1	

Dokler se ne pripravi in ne podpiše uradna pogodba med nami, ponudba skupaj z odločitvijo o izboru ponudnika tvori med nami obvezujoč dogovor.

Veljavnost ponudbe: 120 dni od roka določenega za predložitev ponudbe.

Datum in kraj:

Žig in podpis ponudnika:

PONUDNIK:

_____

_____

_____

osebno vozilo Volvo XC 60, reg. označba LJ-55-NHE, št. šasije YV1UZA8UCK1344260

V zvezi z javno pisno dražbo za zgoraj navedeni postopek prodaje pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljam/o, da bom/o v petih (5-ih) delovnih dneh od podpisa prodajne pogodbe, prodajalcu (Prometni institut Ljubljana, d.o.o.) izročili nepreklicno bančno garancijo z veljavnostjo tri (3) mesece od obojestranskega podpisa prodajne pogodbe, unovčljivo na prvi poziv, ali pa nakazali denarni depozit na TRR prodajalca v višini 19.840,00 EUR brez DDV-ja.

Kraj in datum:

Žig in podpis: